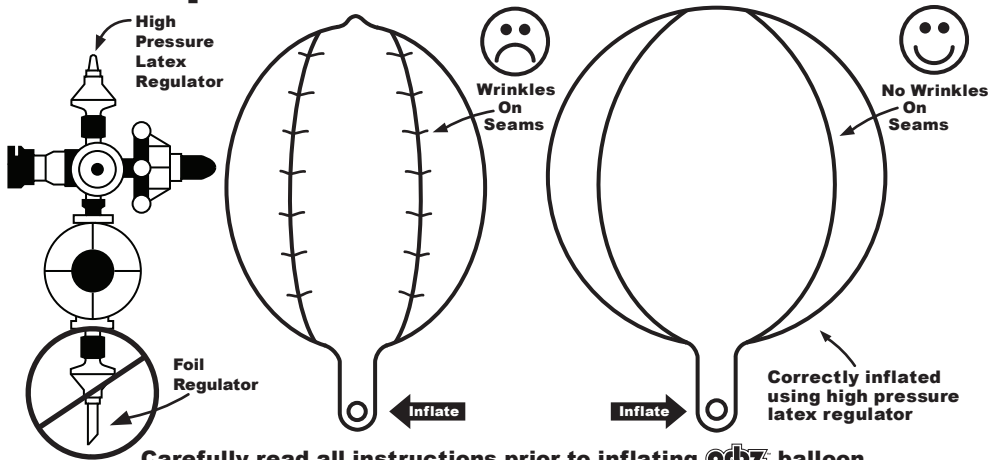


Proper Inflation of orbz™ Balloon



- 1 Inflate orbz™ balloon with high pressure latex balloon regulator.
- 2 Watch the balloon seams closely while inflating. **SLOWLY** inflate until all wrinkles have disappeared and the seams appear wrinkle free. **Note:** As per latex balloons, user must stop upon completion.

Upon completion, the balloon should appear as round as a ball.

<https://www.youtube.com/user/anagramballoons>

Scan for
Instructional video



Istruzioni sul retro • Voir instructions au dos • Anleitung auf der Rückseite • Las instrucciones están atrás • Instrukcja obsługi z tyłu opakowania
FM82117 V.3

裏の説明をご覧ください。

Lesen Sie die Anleitung vor dem Aufblasen des Orbz™ Ballons sorgfältig durch.

1 Benutzen Sie zum Aufblasen des Orbz™ Ballons einen Ballonregler für Latexballons mit hohem Druck.

2 Beobachten Sie den Ballon während des Aufblasens sorgsam. Blasen Sie LANGSAM auf, bis alle Falten verschwunden sind und der Saum des Ballons Faltenfrei erscheint. Bitte Beachten Sie, dass Sie den Aufblasprozess, wie bei einem Latexballon, selbstständig stoppen müssen.

Nach dem Aufblasen sollte der Ballon rund wie ein Wasserball erscheinen.

Lire attentivement toutes les instructions avant de gonfler un Ballon Orbz™.

1 Gonfler le Ballon Orbz™ avec l'embout Haute-pression pour ballon latex.

2 Toujours regarder la ligne de soudure lors du gonflage. Le gonflage est terminé lorsque tous les petits plis le long de la soudure ont disparus. Attention, ralentir au fur et à mesure la pression.

Le ballon est totalement gonflé lorsque celui-ci est rond comme une balle.

Leer con atención las instrucciones antes de inflar el globo Orbz™.

1 Para inflar el globo Orbz™ utilice el regulador de globos latex con alta presión.

2 Observe cuidadosamente el globo mientras lo infla. Inflar el globo DESPACIO hasta que todas las arrugas hayan desaparecido por completo y la superficie del globo este libre de arrugas. Recuerde que una vez inflado el globo se debe parar inmediatamente de inflar.

Terminado el proceso, el globo deberá tener una forma redonda, como la de una pelota.

Leggere attentamente tutte le istruzioni prima di gonfiare il palloncino Orbz™.

1 Gonfiare Orbz™ palloncino con regolatore alta pressione per palloncino in lattice.

2 Guarda le cuciture pallone da vicino durante il gonfiaggio. Gonfiare lentamente fino a quando tutte le cuciture appaiono senza rughe. Nota come per palloncini in lattice: l'utente deve fermare il gonfiaggio al termine.

Al termine, il pallone dovrebbe apparire rotondo come una palla.

Proszę uważnie przeczytać całą instrukcję przed napompowaniem balonu Orbz™.

1 Proszę pompować balon Orbz™ przy użyciu wysokociśnieniowego kompresora do balonów latexowych.

2 Proszę sprawdzać czy nie pekają szwy balonu podczas nadmuchiwania. Wolno pompować balon aż wszystkie zmarszczki wokół szwów znikną. Uwaga! Używając sprzętu do pompowania balonów latexowych, proszę zakończyć pompowanie po uzyskaniu pożądanego kształtu.

Po zakończeniu pompowania, balon powinien wyglądać jak piłka.

正しいORBZ バルーンの膨らませ方

ORBZ バルーンを膨らます前に 以下を良くお読み下さい。

1 ORBZ バルーンを膨らます際は ゴム風船用のインフレーターをご使用下さい。

2 ORBZ バルーンのふちの接合部分にあるシワを確認しながら シワがなくなるまでゆっくり膨らませて下さい。
バルーンがおおよそまん丸(正円)になれば完成です。 膨らませ過ぎにご注意下さい。